



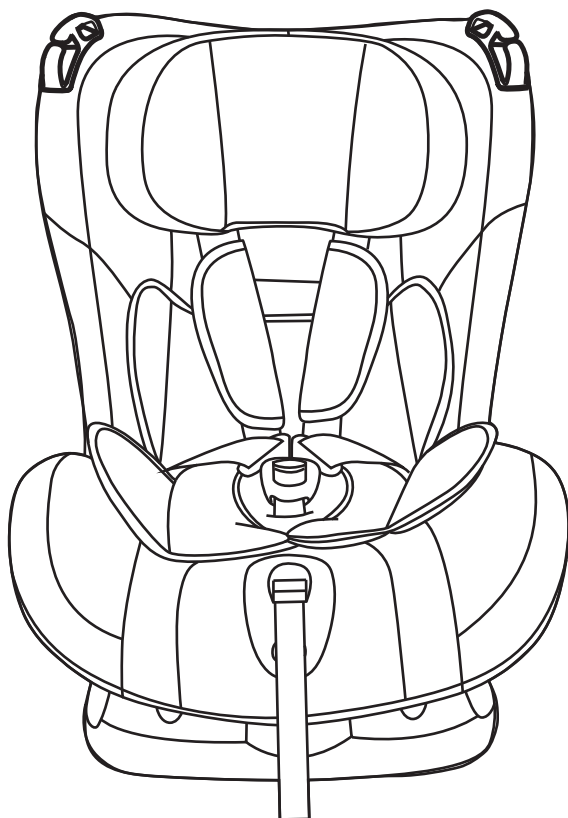
# Recline

**Dispositivo de Retenção Infantil**

**Grupos 0 | 1 | 2**

do nascimento aos 25 kg

LM216



**MANUAL DE INSTRUÇÕES**

# Recline



## Dispositivo de Retenção

**LEIA ATENTAMENTE TODAS AS INSTRUÇÕES DESTE MANUAL ANTES DE MONTAR E USAR O PRODUTO E GUARDE-AS PARA FUTURAS CONSULTAS.**

### IMPORTANTE

---

- ESTE É UM DISPOSITIVO DE RETENÇÃO PARA CRIANÇAS “UNIVERSAL”; ELE É APROVADO PARA USO GERAL EM VEÍCULOS E SE ADAPTA NA MAIORIA, MAS NÃO EM TODOS OS ASSENTOS DE CARROS
- A CORRETA ADAPTAÇÃO É APROPRIADA SE O FABRICANTE DO VEÍCULO DECLARAR NO MANUAL QUE O VEÍCULO ACEITA UM DISPOSITIVO DE RETENÇÃO PARA CRIANÇAS “UNIVERSAL” PARA ESTE GRUPO DE MASSA
- EM CASO DE DÚVIDAS, CONSULTAR O FABRICANTE DO DISPOSITIVO DE RETENÇÃO PARA CRIANÇAS
- APROPRIADO SE O VEÍCULO ESTIVER EQUIPADO COM CINTO DE SEGURANÇA DE TRÊS PONTOS ESTATICO OU COM RETRATOR
- ATENÇÃO: CASO ESTE PRODUTO TENHA SIDO SUBMETIDO A UM ESFORÇO EM CASO DE ACIDENTE, SUBSTITUA-O IMEDIATAMENTE
- IMPORTANTE: Não use este dispositivo de retenção para crianças na posição voltada para frente antes que a criança pese no mínimo 9 kg (conforme ilustrações 18 e 19).
- Nunca deixe a criança sozinha no veículo.
- Siga todas as instruções deste manual para que a criança tenha a maior proteção possível em caso de acidentes.
- Este produto é apropriado para crianças com peso compreendido entre 0 e 25 kg.
- Nunca transporte a criança sem um dispositivo de retenção ou num equipamento que não seja adequado a sua idade, peso e altura, pois desta forma, ela estará em maior risco de sofrer lesão em caso de acidente.
- O equipamento desocupado (que não esteja sendo utilizado) deve ser mantido preso ao cinto de segurança ou no porta-malas do veículo.
- Posicione e instale corretamente itens rígidos e partes de plástico do dispositivo para, durante o uso cotidiano do veículo, não fiquem presos por um assento móvel ou uma porta do veículo.
- Nunca efetue qualquer modificação ou acréscimo no dispositivo de retenção para crianças em veículos automotivos. O conjunto de componentes do dispositivo de retenção foi testado e aprovado para proteger a criança. Desta forma, o responsável por qualquer alteração no dispositivo de retenção, descaracterizando assim as condições da certificação, afetará a segurança da criança.

# Recline



## Dispositivo de Retenção

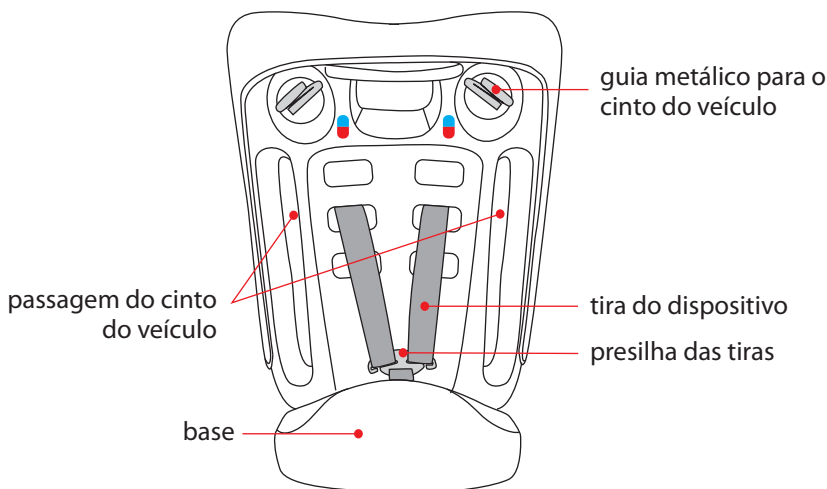
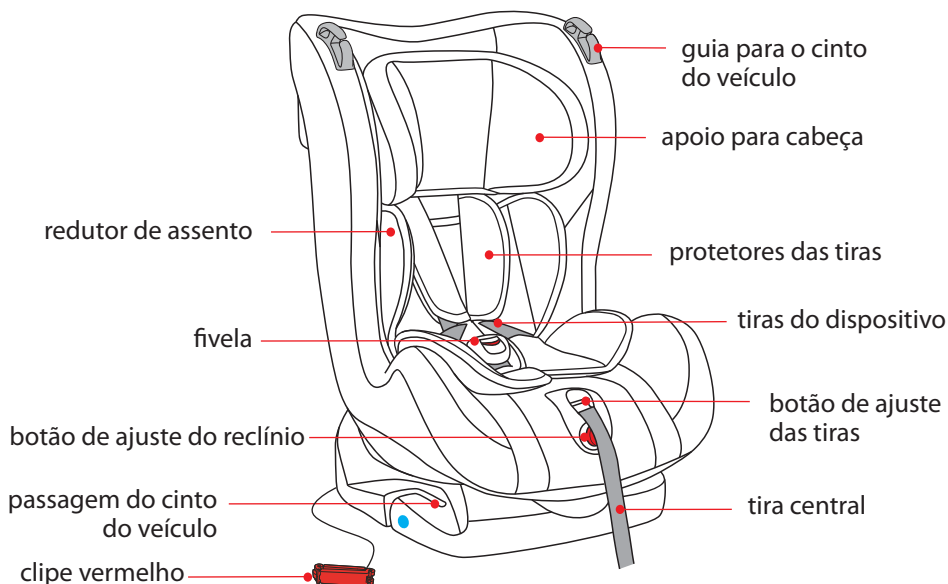
- Por se tratar de um item de segurança, nunca adquira um produto usado, principalmente por não serem conhecidos os esforços a que o produto foi submetido anteriormente.
- Não utilize caso o meio da cabeça da criança estiver acima da parte superior do encosto do dispositivo.
- Não retire os adesivos do dispositivo.
- Nunca deixe bagagens ou outros objetos passíveis de causar ferimentos próximos da criança.
- Este dispositivo de retenção para crianças foi projetado para absorver parte da energia de um impacto do veículo, de forma a reduzir o risco do usuário, em casos de colisão ou de desaceleração repentina do veículo, limitando o deslocamento do corpo da criança.
- Não deixe brinquedos, bagagens ou objetos de risco próximos à criança ou entre as tiras de segurança.
- Não utilize este equipamento se o mesmo passar por acidente.
- Este equipamento foi projetado para ser utilizado apenas em bancos veiculares voltados para frente.
- Nunca deixar a criança no dispositivo de retenção para crianças em veículos automotivos, sem a devida supervisão de um adulto.
- Um dos grandes objetivos dos dispositivos de retenção é evitar ao máximo que o corpo da criança sofra movimento. Desta forma, antes de sair com o veículo, certifique-se de que o dispositivo de retenção esteja bem firme no banco traseiro, e que o sistema de retenção do mesmo esteja devidamente afivelado à criança.
- Guardar este manual de instruções para eventuais consultas.
- É necessário fechar bem o cinto de segurança de adulto que fixa o dispositivo de retenção para crianças no veículo.
- É necessário ajustar todas as tiras do dispositivo de retenção para segurar a criança de acordo com suas características biométricas.
- Não deixe as tiras torcidas.
- É importante certificar-se de que os cintos subabdominais estejam sendo usados na região pélvica.
- Almofadas de adaptação para bebês devem contornar a cabeça, e não apoiar, para não prejudicar o pescoço da criança. Caso a cadeira pareça ser grande para o bebê, é recomendado o uso de rolinhos de toalha de algodão para dar sustentação ao corpo e cabeça do bebê.

# Recline

Dispositivo de Retenção

**Safety** 1st®

## PEÇAS



# Recline



## Dispositivo de Retenção

### INSTALAÇÃO GRUPO 0+ \_\_\_\_\_

(do nascimento a 13 kg)

O dispositivo de retenção deve ser instalado com o cinto de 3 pontos do veículo no banco traseiro na posição de costas para o movimento do veículo.

**Tiras do dispositivo:** Verifique se as tiras do dispositivo estão na altura correta para a criança. Posicione as tiras um pouco acima ou no nível dos ombros da criança. Não use as tiras do dispositivo se o ombro da criança passar a posição mais alta das tiras ou a criança exceder 18 kg.



errado - muito baixo



errado - muito alto



CORRETO

**Para ajustar a altura das tiras do dispositivo, siga os passos abaixo:**

- 1 Desprenda as tiras do dispositivo da presilha localizada na parte de trás do dispositivo de retenção (figura 1).
- 2 Retire as tiras da posição atual (figura 2).
- 3 Passe as tiras pela posição que esteja mais de acordo com a altura dos ombros da criança.
- 4 Prenda as tiras de volta na presilha localizada na parte de trás do dispositivo de retenção (figura 3).
- 5 Verifique se as tiras e os protetores das tiras estão presos corretamente.
- 6 Para aumentar o comprimento do cinto pressione o botão de ajuste e ao mesmo tempo puxe as tiras.

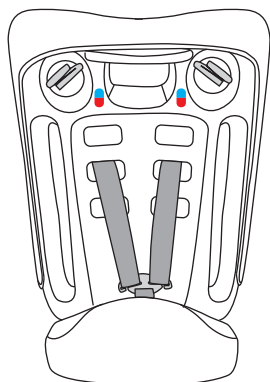


figura 1

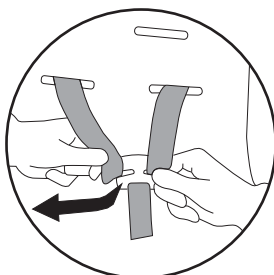


figura 2

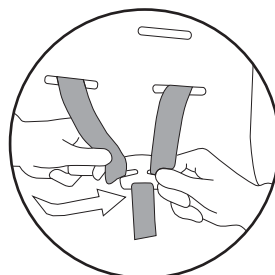


figura 3

# Recline



## Dispositivo de Retenção

### INSTALAÇÃO GRUPO 0

(do nascimento a 13 kg)

**Passo 1:** Para o uso no Grupo 0, o dispositivo de segurança deve ser usado apenas na posição mais reclinada (figura 4). Nunca use sem reclinio nenhum (figura 5). Para ajustar na posição reclinada, pressione o botão vermelho de ajuste do reclinio, até que você atinja a posição desejada (figura 6 e 7).

**ATENÇÃO - Não utilizar este dispositivo de retenção para crianças voltado para trás em assentos equipados com airbag.**

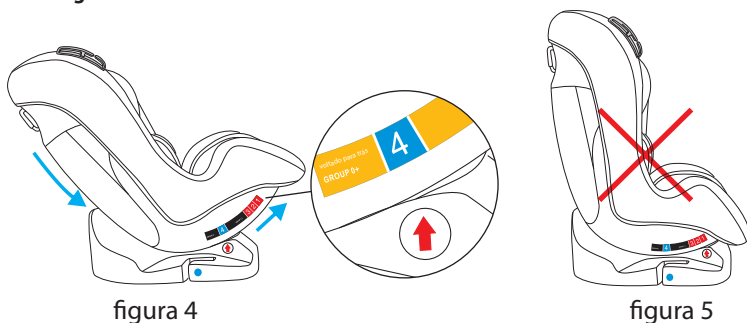


figura 4

figura 5

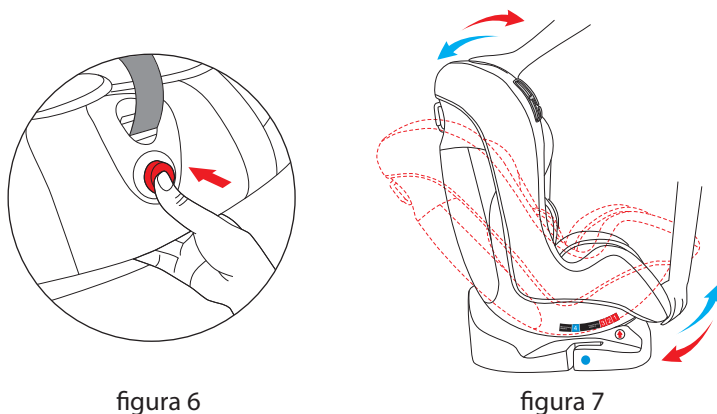


figura 6

figura 7

**Passo 2:** Após ajustar o reclinio posicione a cadeira de costas para o movimento do veículo (figura 8). **Nunca instale a em bancos equipados por sistema airbag.**

**Passo 3:** Passe o cinto de segurança subabdominal do veículo sob a base do dispositivo de retenção e através das ranhuras da estrutura marcadas com adesivo azul (A) em seguida, prenda na fivela do veículo (C).

**Passo 4:** Passe o cinto de segurança diagonal do veículo por trás do dispositivo de segurança e por dentro da guia metálica do cinto do veículo (B).

**Passo 5:** Prenda o clip vermelho no cinto de segurança diagonal próximo a fivela (D).

**Passo 6:** Certifique-se de que o cinto de segurança não está torcido ou muito apertado antes de prender o clipe vermelho.

# Recline



## Dispositivo de Retenção

### INSTALAÇÃO GRUPO 0 (continuação)

(do nascimento a 13 kg)

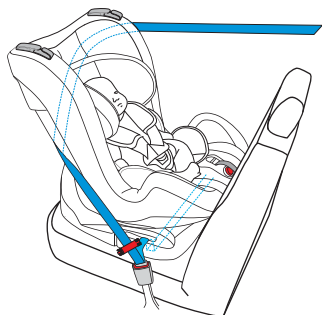


figura 8

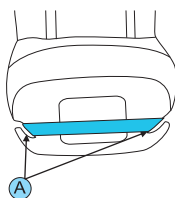


figura 9

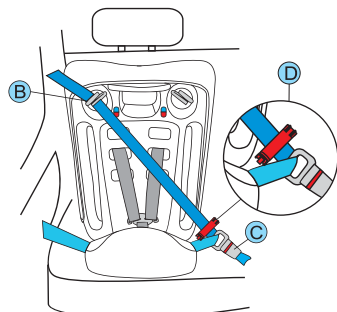


figura 10

#### Para afrouxar as tiras do dispositivo, siga os passos abaixo:

- 1 Aperte a alavanca metálica localizada na parte da frente do dispositivo próximo a tira central (figura 11).
- 2 Puxe as tiras do dispositivo.

#### Para ajustar as tiras do dispositivo, siga os passos abaixo:

- 1 Primeiramente, ajuste a altura das tiras do dispositivo (figuras 1, 2 e 3).
- 2 Afrouxe as tiras do dispositivo como no passo a passo anterior (figura 11).
- 3 Acomode a criança e prenda a fivela do dispositivo.
- 4 Puxe devagar a tira central até que as tiras do dispositivo se ajustem confortavelmente no corpo da criança tirando toda a folga (figura 12).
- 5 Certifique-se que as tiras não estão torcidas e nem presas demais causando desconforto para a criança.



figura 11



figura 12

#### Usando a fivela do dispositivo de retenção

- 1 Junte as duas peças da fivela formando apenas uma (figura 13).
- 2 Encaixe as duas peças unidas dentro da fivela (figura 14).
- 3 Você escutará um click (figura 15).
- 4 Para abrir aperte o botão vermelho da fivela do dispositivo.

# Recline



## Dispositivo de Retenção

### INSTALAÇÃO GRUPO 0 (continuação)

(do nascimento a 13 kg)

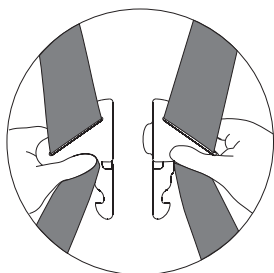


figura 13

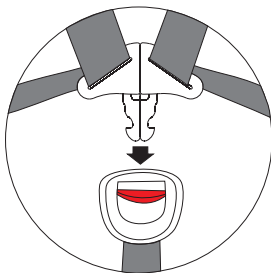


figura 14



figura 15

**Para ajustar o apoio para cabeça, siga os passos abaixo:**

- 1 Segure o apoio para cabeça pela parte superior e desça na posição desejada empurrando levemente para trás.
- 2 Para voltar a posição anterior apenas puxe o apoio para cabeça para cima (figura 17).
- 3 Para escolher a melhor, o poio de cabeça deve estar centralizado com a cabeça da criança (figura 16). Observe regularmente se é necessário modificar a altura do apoio para cabeça conforme o crescimento da criança.

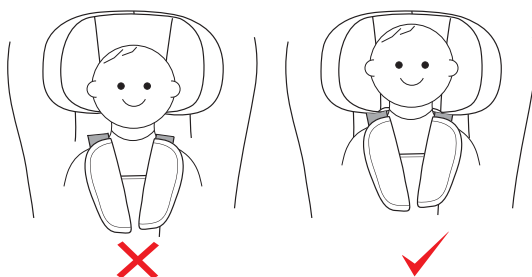


figura 16

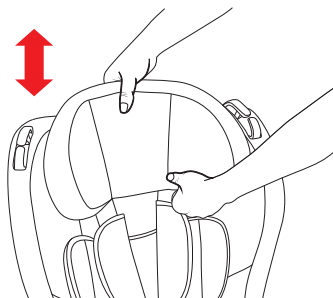


figura 17



# Recline



## Dispositivo de Retenção

### INSTALAÇÃO GRUPO 1

(9 kg a 18 kg)

**Passo 1:** Para o uso no Grupo 1, o dispositivo de segurança deve ser usado no seu maior ângulo (figura 18). Para ajustar na posição, pressione o botão vermelho de ajuste do reclínio, até que você atinja a posição desejada (figura 6 e 7).

**Passo 2:** Após ajustar o reclínio posicione a cadeira de frente para o movimento do veículo (figura 8). Para instalação use o cinto de segurança do veículo de 3 pontos.

**Passo 3:** Passe o cinto do veículo pela abertura (A) e entre a estrutura e a capa, saindo pelo outro lado (B) (figura 19 e 20) em seguida encaixe na fivela do veículo até escutar um click (figura 21).

**Passo 4:** Passe o cinto diagonal pelo guia metálico do cinto de segurança do veículo (C).

**Passo 5:** Prenda o clip vermelho no cinto de segurança diagonal próximo a fivela (figura 22).

**Passo 6:** Certifique-se de que o cinto de segurança não está torcido ou muito apertado antes de prender o clipe vermelho.

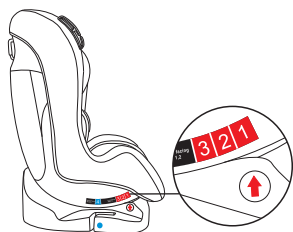


figura 18

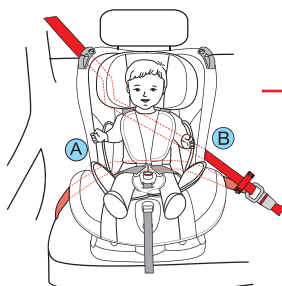


figura 19

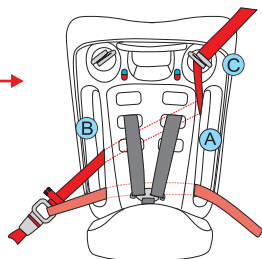


figura 20

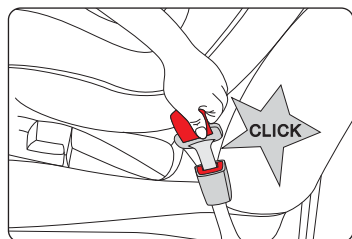


figura 21

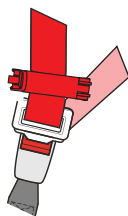


figura 22

# Recline



## Dispositivo de Retenção

### INSTALAÇÃO GRUPO 2

(15 kg a 25 kg)

Para o uso no Grupo 2, é necessário retirar as tiras de segurança do dispositivo.

**Passo 1:** Desprenda as tiras do dispositivo da presilha localizada na parte de trás (figura 23).

**Passo 2:** Recline o dispositivo no seu máximo para que você tenha acesso a parte de baixo do dispositivo.

**Passo 3:** Passe as peças metálicas pelas ranhuras da estrutura (A) até que as tiras saiam completamente (figura 24).

**Passo 4:** Puxe as tiras e os protetores das tiras e guarde-os caso seja necessário o uso futuramente desses itens (figura 25).

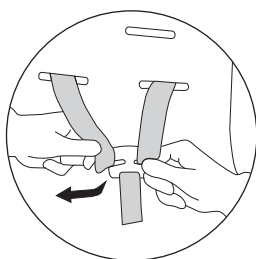


figura 23

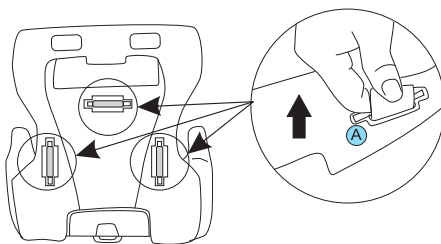


figura 24

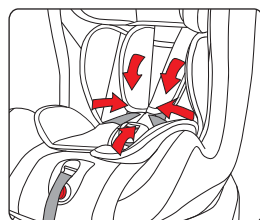


figura 25

Para instalar o dispositivo siga os passos abaixo:

**Passo 1:** Para o uso no Grupo 2, o dispositivo de segurança deve ser usado no seu maior ângulo (figura 26). Para ajustar na posição, pressione o botão vermelho de ajuste do reclínio, até que você atinja a posição desejada (figura 27).

**Passo 2:** Após ajustar o reclínio posicione a cadeira de frente para o movimento do veículo. Para instalação use o cinto de segurança do veículo de 3 pontos.

**Passo 3:** Acomode o cinto de segurança do veículo subabdominal na cintura da criança e em seguida encaixe na fivela do veículo (figura 28).

**Passo 4:** Acomode o cinto de segurança do veículo diagonal na altura do ombro da criança, passando por trás do apoio de cabeça e por dentro da guia de cinto vermelha (A)

**Passo 5:** Certifique-se de que o cinto de segurança não está torcido ou muito apertado.

# Recline

**Safety** **1st**®

## Dispositivo de Retenção

### INSTALAÇÃO GRUPO 2 (continuação)

(15 kg a 25 kg)

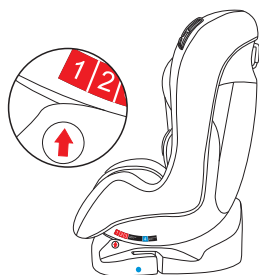


figura 26

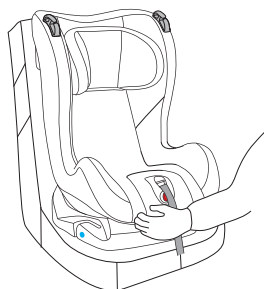


figura 27

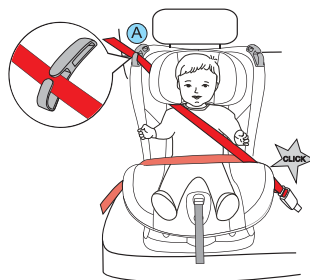


figura 28

### LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Limpe as partes plásticas e metálicas com pano úmido e sabão neutro.
- Consulte a etiqueta de lavagem na parte de trás do assento para instruções de limpeza da parte de tecido.
- Procure assistência técnica caso alguma peça esteja faltando ou defeituosa.



Lavagem a mão



Não usar alvejante à base de cloro



Não usar secadora



Não passar



Não lavar a seco

# Recline



## Dispositivo de Retenção

### REGISTRE SEU PRODUTO

---

Registre seu produto e mantenha-se informado(a) dos alertas de segurança e informações associadas que podem surgir sobre o item que você adquiriu. Somente assim poderemos prestar um serviço de melhor qualidade e contata-lo(a) em caso de uma necessidade especial. Os dados informados serão mantidos em sigilo e não serão compartilhados com terceiros. Ao enviar o registro, você autorizará o envio de informações e mensagens que julgamos de seu interesse.

- visite o endereço <http://www.safety1st.com.br/registro>
- preencha o formulário eletrônico identificando este produto como “Cadeirinha Recline Safety1st - LM216”
- você receberá a comprovação de seu registro por email

### GARANTIA

---

Agradecemos por adquirir este produto e garantimos ao comprador que este produto é livre de defeitos quando usado sob condições normais, por um período de 12 meses a partir da data da compra. O primeiro comprador é o único beneficiário. Caso o produto apresente defeitos de material ou de fabricação a Safety1st reparará ou substituirá o produto, a nosso critério, de forma gratuita. Em caso de problemas procure a loja onde foi adquirido, uma Assistência Técnica autorizada ou o departamento de Atendimento ao Consumidor. O comprador é responsável pelos custos de envio do produto para a Assistência Técnica ou para o fabricante. O produto defeituoso deve ser devolvido em sua embalagem original acompanhado da nota fiscal de compra. Esta garantia perderá a validade se o produto for modificado ou consertado por profissional não autorizado ou se o defeito for decorrente de utilização indevida.



Importado por  
**COMPANHIA DOREL BRASIL**  
CNPJ 10.659.948/0001-07  
Todos os direitos reservados  
Imagens Ilustrativas

Av. Francisco Gomes de Freitas, 1455  
Campos dos Goytacazes | RJ  
CEP 28000-000  
[www.dorel.com.br](http://www.dorel.com.br)

#### ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR

site: [www.safety1st.com.br](http://www.safety1st.com.br)  
email: [sac@safety1st.com.br](mailto:sac@safety1st.com.br)  
tel: [22] 4141 1111

**Fabricado na China**